

9月22日、宮園神社で石川<sup>てるみ</sup>さん（梅野）と赤熊<sup>あひくま</sup>さおりさん（福岡県・田川市）が結婚式を挙げられました。二人は昨年9月、中津江村農林業活性化推進協議会が鯛生金山で開催した交流会・『恋の号砲 よーいドン』でさおりさんを宮園神社に石川さんが案内したことから交際が始まったそうです。  
ご結婚おめでとうございます。いつまでもお幸せに。

## なかつえの人口と世帯 (9月末現在)

人口 1,371人 (-7)  
 男 670人 (-5)  
 女 701人 (-2)  
 世帯数 496戸 (-3)

発行／中津江村  
 編集／総務課企画情報係

## もくじ

- 2ページ ..... 村議会第3回定例会
- 3ページ ..... 小学校・保育園 運動会
- 4ページ ..... 近隣市町村観光情報
- 5ページ ..... ホームページ更新
- 6ページ ..... 村の話題
- 7ページ ..... タイラズワールド
- 8、9ページ ..... お知らせ
- 10ページ ..... 市町村合併を考える(2)

# 中津江村議会第三回定例会を開催

会計名称	補正額	予算総額
一般会計	294,000千円	21,394,000千円
国民健康保険事業特別会計	13,998千円	156,798千円
老人保健事業特別会計	9,395千円	239,395千円
簡易水道事業特別会計	23,605千円	228,905千円
鯛生金山観光事業会計	8,636千円	298,136千円
鯛生スポーツセンター事業特別会計	15,535千円	111,435千円
介護保険事業特別会計	8,052千円	120,052千円

九月二十一日、中津江村議会第三回定例会が開会され、同日、一般会計補正予算案をはじめとする十議案が可決されました。

今回の補正額及び補正後の予算額は上の表にも記載されているように、一般会計で三億円近い大型補正が行われ、中でもワールドカップサッカーのキャンプ誘致に備えた鯛生スポーツセンターの施設改修費に総額一億円以上の予算が計上されているのははじめ、道路改良工事費、災害復旧工事費等でも大きな補正が行われています。

また、『ムラづくり座談会』で出された要望に対しては、緊急性、重要性を考慮、道路維持補修を中心に総額一、五〇〇万円余りの予算措置が行われました。平成十二年度歳入歳出決算認定については九月二十五日から議会最終日となる十月四日まで決算委員会が開かれ、予算の執行内容について関係各課からの説明を受けながら詳細に審議が行われました。なお、平成十二年度歳入歳出決算内容については十一月号に詳細を掲載します。

## 一般会計の主な補正予算項目

単位：千円

予算項目	歳出名称	予算額	担当課
民生費	老人福祉センター運営委託料	2,258	住民課
農林水産業費	中山間地域総合整備事業負担金	13,000	産業課
農林水産業費	除間伐事業助成金	9,653	産業課
農林水産業費	林間わさび造園補助金	2,400	産業課
農林水産業費	椎茸産地活性化緊急対策事業補助	2,250	産業課
商工費	スポーツセンター宿泊棟改修工事設計委託料	3,000	鯛生スポーツセンター
商工費	スポーツセンター施設改修工事	92,000	鯛生スポーツセンター
商工費	スポーツセンター備品購入費	15,800	鯛生スポーツセンター
土木費	機械借上料（村道の維持補修）	2,821	建設課
土木費	村道の維持補修工事・13件	11,566	建設課
土木費	工事請負費（下笠循環線落石防止策、田の口線改良）	18,399	建設課
災害復旧費	耕地災害復旧工事・8件	10,000	産業課
災害復旧費	林道災害復旧工事・3件	17,233	建設課
災害復旧費	林道災害復旧工事等・9件	13,500	建設課

# PHOTO 2001・秋の大運動会

【9月23日 中津江小学校】

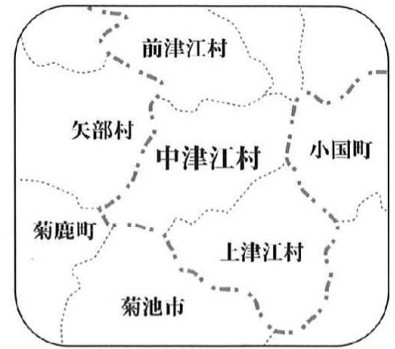


【9月9日 なかつえ保育園】



# となりの市町村、観光情報

中津江村はご存知のとおり、大分県外の4市町村と接しています。しかし、行政区域の違うそれらの市町村の情報はテレビ、新聞でもなかなか入ってきません。そこで行楽の秋となるこの時期、魅力的な情報はないかと、県境を挟んで隣接する熊本県小国町、菊池市、菊鹿町、福岡県矢部村に行って調べました。  
(取材者 タイラー・ラッセル)



## 菊池市

### ・観光スポット

#### 『菊池溪谷』

あまりにも有名な紅葉の名所、11月上旬の「紅葉の菊池溪谷ハイキング」に参加されてはいかがでしょう。

### ・これからのイベント

10月13～15日『菊池秋まつり』

15日はNHK大河ドラマ『北条時宗』にも登場した菊池武房公をはじめ菊池一族24代の武者行列が行われます。

11月1～15日『菊人形・菊まつり』

国道387号を通り、栃原より約50分

## 矢部村

### ・観光スポット

#### 『<sup>そま</sup>大杉の里』

高さ50m以上の「大杉の吊り橋」はスリル満点、ソマリアンカレーがとても



おいしく、お薦めです。

### ・これからのイベント

10月8日『大杉祭り』

11月17・18日『矢部まつり』

国道442号を通り鯛生から約20分

## 小国町

### ・観光スポット

#### 『<sup>もっこんかん</sup>木魂館』

宿泊研修施設であるが、目玉はマウンテンバイクコースがあること、初心者コースもあり、自転車をはじめ、ヘルメット等の用具もレンタルでき、温泉やサウナで汗も流せます。一日限定20個の手作り黒豚ハンバーグ定食は柔らかくておいしく、価格も500円と安い。涌田山が目の前にそびえ、景色も最高! 小国町中心部から国道387号を宝泉寺方面に4km(車で5分)



## 菊鹿町

### ・観光スポット

#### 『あんずの丘』(写真)

役場近くにあり、芝生が張られた広い敷地内には子供も楽しそうな遊具施設がたくさんありました。ここの自動販売機で売られていたあんずジュースはおいしかったです。

#### 『<sup>さくち</sup>鞠智城』

7世紀後半に大和朝廷が築いていた城跡に当時の建物を再現、八角形鼓楼をはじめ珍しい木造建築物を見ることができます。



県道日田鹿本線を通り、

中津江村地藏元より約50分

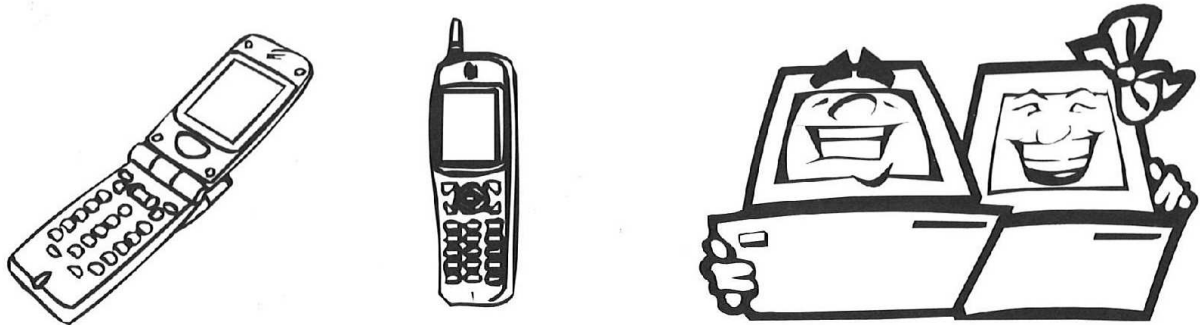
## 中津江村役場のホームページが全面更改されました。

中津江村のホームページが新しくなりました。各種情報が詳しく掲載されています。

中でも行政情報は項目ごとに詳細が掲載され、各種申請用紙のダウンロード機能（利用者のパソコンにプリンターが接続されていれば印刷できる）や視察用バスをはじめ、各種施設等の予約状況を見ることもできます。

また、現在防災無線を使った村内放送が行われている内容についても携帯電話のiモードで見ることができるようになりました。

ホームページ・iモードへのアクセスは<http://www.vill.nakatsue.oita.jp>です。



ようこそ中津江村のホームページへ - Microsoft Internet Explorer

アドレス http://www.oec-net.or.jp/soleil/shien/nakatsue/

# 大分県中津江村

☆ご覧になりたいメニューをこちらからお選びください☆

1624142

中津江村役場 総務課  
大分県日田郡中津江村大字新野353  
TEL: 0973-54-3111  
FAX: 0973-54-3115  
E-mail: soumu@vill.nakatsue.oita.jp

Contents

■村長挨拶 ■村民憲章

- ▷ 観光情報  
豊かな自然環境に囲まれた様々な観光スポットで日頃の疲れを癒してください。
- ▷ 特産品情報  
筑後川の源流に育まれたワサビをそのまま活かした加工食品、村内でか買えないゆずりキュール、霧深い津江の山々で栽培された香り高いお茶等、多くの特産品があります。
- ▷ イベント情報  
大分県の無形文化財にも指定されている宮園神社の妻もちつきまつりや四季折々に村内各地で開催されるイベントを紹介しています。
- ▷ 行政情報  
各種行政情報をはじめ、中津江村への転入を希望される方必見の中津江村定住促進条例等、生活に密着した情報を掲載しています。
- ▷ 各種予約情報  
視察研修バス、貸出用の小型農機具、チャイルドシートの予約状況等が確認できます。

📍 中津江村宿泊交流体験館

イベントカレンダー 防災無線 (i-mode版)

インターネット

## 遠坂さん 県体3位入賞



九月十五日、日田市陸上競技場で開催された大分県民体育大会、陸上競技・四〇歳以上・五〇歳未満男子一五〇〇m走で遠坂洋行さん(写真右端)が三位入賞を果たしました。

遠坂さんは昨年同種目に出場、ゴール間際で遅れ、五位になりました。

力が年齢とともに顕著に衰える四〇代ということもあり、大変残念がっていました。今回、好成績を残されたことで、これからの競技者としての自信を取り戻した様子でした。

また、これからは十月に行われる郡内中学校駅伝大会の指導や十一月に行われる郡内一週駅伝に備えて練習をしていきたいということでした。

## 村内高齢者の方々

	氏名	年齢
1	松野 改祐	101歳
2	杉埜 シマ	99歳
3	辛嶋サカエ	98歳
4	永瀬 ウラ	98歳
5	轟 タケノ	95歳
6	櫛原トキワ	95歳
7	中元 直	94歳
8	杉野ヤエノ	94歳
9	久野 武義	94歳
10	川村シマエ	94歳

9月15日現在 敬称略  
 達へのおもてなしがなされました。

### 津江中学校で敬老会を開催

九月十五日、津江中学校体育館で敬老会が開催され、対象となる七十歳以上の方、三七九人のうち、二三人余りの方が参加され、楽しそうに話しをしたり、杯を交わされていました。また、今年も婦人会の方のご協力により、大勢のお年寄り



## 広大な芝生のグラウンドに感動

### スポーツセンターで県体サッカー

九月十四日から十七日にかけて開催された第五十四回大分県民体育大会のサッカー競技が鯛生スポーツセンターで開催され、県内から二十一チームが参加、選手達は滅多に行うことのない芝生グラウンドでの試合に大変、感激していました。

また、試合後は是非この施設で合宿を行いと話していました。



# Tyler's world



## 《中津江 Let, s GO!》

テロ事件により、8月までの平和な雰囲気は一変し、9月は世界中が恐怖に包まれています。2001年9月11日、午後2時45分（イタリア時間）私は友達とイタリアにある海岸の町のカフェで鹿肉サンドを食べていました。そうしていきなり友達（クリスティアン）の携帯が鳴って彼の笑顔は不安な表情へと変わりました。

「お母さんだった。世界貿易センター（WTC）に飛行機がぶつかったって。テロかも知れない。早く帰ってテレビを見よう。」クリスティアンの言葉を聞いても私は信じられなかった。テレビを見るまでは……。家に帰るとクリスティアンのお母さんが大変心配していました。

彼女の一番仲の良い友達の息子がWTCに勤めていて、彼は五千人以上の死亡者の1人となってしまったのです。

9月13日、イタリアのフィレンツェ空港から日本への帰路は長い旅となりました。空港でアラブ系の人達はヨーロッパ系やアジア系の人達より厳しくチェックされていました。私は手荷物検査機に荷物を載せて金属探知機を通りました。私の次に来ていた若いカップルには別の検査がされました。彼らは検査機の横の部屋に呼ばれて10分たっても出て来ませんでした。しばらくたって出てきた時、女性は男性に抱きついて非常に恐そうな顔をしていました。何の検査をされたかわかりませんがアラブ系の人だったから、そうされたのははっきりしています。パリの空港に着くと、大声を出しながら警察に

連行されているチュニジア人と思われる人を見かけました。その5分後には多分パキスタン人だろうと思われる2人が同じように連行されていました。彼らは黙って警官の指示に従っていました。これらの光景は1936年のドイツを想像させるもので。大変、怖かったです。

こうした差別行為が将来、複雑な戦争を引き起こす原因ではないかと思うと同時に、こうしたことが行われなくなるよう国際交流活動をもっと頑張りたいと思いました。今の時代こそ、異文化理解や国際関係を盛んにするべきなのです。

クリスティアンが僕に言いました「多くのイタリア人は日本人が相当数のGUCCIを買うことしか知らない。タイラーは日本に住んでいて日本人がそれより深く面白いのとわかっているけどイタリア人はまだ日本人のことをそんなに深く考えていない。出来たら日本とイタリアの相互理解のための交流を深めたい。もし良かったら、来年のホームステイ事業をイタリアでおこなって欲しい。もし、ホームステイ事業をイタリアでクリスティアンと彼が住む町の教育委員会に勤めているお母さんが全面的に協力してくれる」と言ってくれました。カナダでのホームステイも可能ですがイタリアでのホームステイも考えたほうがいいかもしれません。それでは、また来月

**職能パソコン3級講習会**

・受講資格

受講終了後、直ちに再就職しようとする女性で全日程出席できるワープロ又はパソコンで日本語入力のできる人(学生、新卒者、妊婦を除く)

・講習内容

パソコン操作に必要な基礎知識から表計算応用まで

・講習期間

10月29日～12月5日  
(土・日・祝日を除く24日間)  
午前10時～午後4時

・受講料は無料

(テキスト代等は自己負担)

・受付期間・申込方法

10月1-1日、12日のそれぞれ午前9:30～午後3:30(昼休みを除く)

大分県女性就業援助センター

日田地域女性就業援助相談所  
(日田市城町1-1-10大分県日田総合庁舎4階)で直接申込を行ってください。

※申込時、筆記試験有り

・問い合わせ先

上記申込先に同じ

電話 23-4808

**大分トリニータ  
無料観戦のご案内**

大分のビッグアイで行われるJ2大分トリニータ公式戦の無料招待があります。

この事業は、ビッグアイの完成を契機として来年に迫ったFIFAワールドカップの開催機運の醸成を目的としており、国土交通省の渋滞対策、環境改善対策の補助を受けて行われるものです。

参加者の募集を行いますので、希望される方は役場総務課までお申し込みください。

試合日時

11月10日(土)

午後2時・試合開始

申込期限

10月20日

※参加者が少数の場合は中止となりますのでご了承ください。

※詳細は役場総務課までお問い合わせください。

**《これからの行事》**

10月10日

・日田郡小学校陸上記録会  
会場 天瀬町総合運動公園

13

10月14日

・津江中学校区運動会  
8時30分開会

10月17日

・村長・議長杯  
ミニバレーボール大会  
会場

B&G津江海洋センター

時間 午後7時～

10月18日

・日田郡中学校駅伝大会  
会場

大山町・B&G海洋センター周辺

10月21日

・SUN津江杯ジュニアスポーツ大会  
会場 鯛生スポーツセンター

11月4日

・郡内一周駅伝大会  
・鯛生金山まつり

11月11日

・酒呑童子もみじ祭り

会場 市ノ瀬ゲートボール場

11月18日

・ふるさと祭り

会場 村民ホール

**御寄付お礼**

■社会福祉協議会へ

〈香典返し〉

津江 キクヨ 様

五〇、〇〇〇円

水野 ヨウ子 様

一〇〇、〇〇〇円

石川 和義 様

三〇、〇〇〇円

■堤公民館へ

〈香典返し〉

平 東洋和 様

三〇、〇〇〇円

〈見舞返し〉

平 東洋和 様

一〇、〇〇〇円

梶原 フミカ 様

一〇、〇〇〇円

■栃原公民館へ

〈香典返し〉

水野 ヨウ子 様

三〇、〇〇〇円

■山本公民館へ

〈見舞返し〉

梶原 フミカ 様

三〇、〇〇〇円



# お知らせ

## 入っていますか

10月は労働保険適用促進月間です。

労働保険は、労災保険給付や失業等給付を通じて労働者の福祉等を図るための事業を行っています。この保険は政府管掌の強制保険であり、原則として労働者を1人でも雇っていれば、事業主の方は労働保険の加入手続きをとり、労働保険料を納めなければなりません。未手続の事業主の方は至急加入手続きをしてください。

詳しくは、最寄りの労働基準監督署、公共職業安定所又は大分労働局労働保険徴収室へお問い合わせ下さい。

## 働く者の健康相談

「仕事と病気の因果関係」、  
「雇用関係」がハッキリすれば  
労災認定の対象となることがあります。

労災・職業病でお困りの方、  
ご相談下さい。

日時 10月28日  
午前9時～午後3時

場所 日田市役所  
7階大ホール

※事前に電話で住所、氏名、希望する時間帯をご連絡ください。（当日も受付ます。）

連絡先 大分県日田地協  
電話 22-0505

## 最低賃金を下回ることはできません。

事業所で働く人（嘱託、臨時、パートタイマー、アルバイトを含む）に支払う賃金は下記の最低賃金を下回ることはできません。（1時間単位の最低賃金は、パートタイマーなど賃金が時間単位で決められている労働者に適用されます。）

大分県最低賃金額

日 額 4,830円

時間額 605円

（10月1日効力発生）

お問い合わせ先

大分労働局基準部賃金室

電話 097-536-3215

大分県労働局 2F

22-0016

新町2丁目1-38

## 大分県U・Iターン相談会

U・Iターンに関する相談・情報提供を行います。

【福岡会場】

日時

10月21日 13:00～16:00

会場

福岡市中央区天神1-1-1

『アクロス福岡』

【大阪会場】

日時

10月28日 10:00～16:00

会場

大阪駅前第3ビル

『大分県大阪事務所』

問い合わせ先

大分県 商工労働観光部

労政能力開発課 雇用推進室

電話 097-536-1111(内線3333)

## 中央公民館新刊図書のご案内

【題 名】

【著者名】

睫毛の虹

金子みすず

わたしと小鳥とすずと

金子みすず

LOVE STORY

テリー・ケイ

ハリーポッターとアズカバンの囚人

J.K.ローリング

ハリーポッターと秘密の部屋

J.K.ローリング

ハリーポッターと賢者の石

J.K.ローリング

## 慶 弔

【中津江踊隊『風』より】  
九月十五日、敬老会で踊りを披露した際、過分なるお花を頂きました。ありがとうございます。

○お誕生おめでとう  
ございます。

鯛生四班

後藤 柊哉 君  
(貴裕・千鶴)

●お悔やみ申しあげます。

栃原 水野 英男 様

藤蔵 永瀬 安則 様

木弓 石川 アサ子 様

## 市町村合併を考える(2)

### 日田郡合併協議会の動き

昨今、テレビ、新聞等で市町村合併問題は頻りに報道されております。国は社会全般にわたる構造改革を迫られており、その中で市町村合併はどうしても避けることができない緊急の課題であると位置付け、県では昨年12月に「大分県市町村合併推進要綱」の中で、現在の58市町村から14市町村にする案を示しています。

また、知事と各市町村長の個別の懇談も実施されました。

県内では7月27日に佐伯市・南海部郡地域が合併重点支援地域に指定されて、平成14年度から国の支援を受けていろいろな事業を推進することになります。

そうした中、日田郡においては6月29日に町村長、正副議長15名で構成する日田郡合併研究協議会を立ち上げました。こ

の協議会では、「まず、日田郡町村間の事情の違いはあるが、市町村合併の可能性や方策について勉強、協議する必要がある。」と一致し、毎月2回の定例会を継続することにしました。

今まで開催した中では、日田市郡または日田郡が合併した場合を想定してのメリットやデメリットについて討論され、また、管内の国道や県道の整備計画について大分県日田土木事務所の方針を聞き、それぞれの町村の強い要望がありました。市町村合併についての国や県の財政支援策はどうか、心配される住民サービスが低下する心配はないか等、討議を継続しています。

10月には合併が進行中の市町村の視察研修を計画しており、住民にとってよりよい方向を模索していきたいと考えています。

### 坂本村長の意見

合併すればどんなメリットがあるのか、また、合併後、福祉や教育も含めて、どんな理想像があるのかということが一番の関心事であり、課題であります。

合併に対する財政支援として、合併までは合併特例措置法等の手厚い支援措置が施されますが、合併後、中津江村としては生活を取り巻く諸環境基盤の整備、諸サービス面においても現状より大きく低下することになると思います。

それは現在の村民1人当たりに対する年間予算より合併後の1人当たりの年間予算が大幅に後退するものと思われるからです。

合併の目的は国の行財政改革と地方分権の円滑な推進という国の赤字財政と地方の権限移譲からなるもので、合併は避けて通れないというより、むしろ避けさせない方だと言えます。

私としては、合併をしなくて通れるものなら少々厳しくなっても、自立という努力

も含めて、我慢するところは議会とともに村民の皆様方の協力のもと、合併は避けて通るのが万策だと思っていました。

巷でいう首長や議員が失職するから合併は進まないと言われるような単純なことではなく、地方の暮らしの不便さ、厳しさ、それに見合う福祉や振興策の支援補助事業等は、そこに住むものでなくては細かな、そつのないサービスと真の判断はできないからです。

合併した広域の中での一律化は困難であり、中心部と片隅の方の格差は大きくなり、地方部は日陰が深まることは必至です。

合併はあくまでも住民の意思と言っても、交付税依存財政と補助事業の融合で温存されてきた地方自治は、文明の生活とともに逆戻りはできません。

今は国の方針と県の指導の下、村の利益、村民の福利の確保を考え、村の不利益、村民の損失を招かないよう議会、村民の皆様方と選択をしてゆかねばなりません。